













# 坪洲大嶼山間

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。

## 霍亂連發現兩宗 針打快趕應民居

【本報訊】本報昨接獲消息，又發現一宗霍亂病例。患者為一名五十六歲男子，現年五十六歲，住於坪洲大嶼山間。該男子於昨日凌晨發病，症狀為嘔吐、腹瀉、水樣便，隨即被送往醫院救治。經初步檢驗，確認為霍亂病例。衛生局已派員前往該處進行調查，並對該處居民進行宣傳，提醒居民注意飲食衛生，並建議居民接種霍亂疫苗。

## 咖啡粉掩藏毒品 郵局新設緝私組專查郵包私貨

【本報訊】郵政局為加強緝私工作，防止毒品、私貨等非法物品通過郵寄途徑流通，特設緝私組，專查郵包私貨。該組成員由郵政局及海關人員組成，負責對寄遞郵件進行檢查。據悉，該組已發現多宗利用咖啡粉掩藏毒品的案件。警方提醒市民，應遵守法律，不得利用郵寄途徑運輸非法物品，否則將面臨嚴厲的法律制裁。

## 姊妹花流浪記 父母苦盼三晝夜昨天慶團聚

【本報訊】一對失散多年的姊妹花，經過三晝夜的尋找，終於在昨天下午慶團聚。這對姊妹花分別名為阿珍和阿妹，她們自幼失散，各自在不同的地方生活。阿珍現年二十二歲，在一家工廠工作；阿妹現年二十歲，在一家公司擔任秘書。她們的父親阿強，為了尋找她們，花費了大量的精力和金錢。當她們終於團聚時，阿強激動地說：「你們終於回家了，我終於可以放心了。」

## 天體金星 昨晚掠港

【本報訊】天體金星於昨晚（十三日）晚上八時左右，從香港上空掠過。金星在夜空中顯得格外明亮，吸引了不少市民前往觀測。天文愛好者表示，金星是夜空中最亮的天體之一，此次掠港的機會難得一遇。市民們紛紛湧向郊外，希望能一睹金星的风采。

## 旅客出入境 須備種痘紙

【本報訊】衛生局昨宣佈，旅客出入境時，必須備有種痘紙。衛生局表示，為了預防傳染病的傳播，保障公眾健康，所有入境旅客必須出示有效的種痘證明。衛生局呼籲市民，應定期接種疫苗，並妥善保管種痘紙，以便在出入境時出示。

## 半島竹園至慈雲山 九巴新線今日通車

【本報訊】九巴公司今日（十四日）正式通車一條由半島竹園至慈雲山的新巴士路線。該路線的設立，旨在方便市民往返半島竹園及慈雲山一帶，減輕交通壓力。新路線每日往返多次，票價亦十分合理。市民對新路線的通車表示歡迎。

## 中西人士各抒意見 反對電話增加收費

【本報訊】有關電話增加收費的建議，引起中西人士的不同反應。部分人士認為，電話費增加會增加生活負擔，應予以反對；而部分人士則認為，電話費增加是合理的，應予以支持。市民們紛紛向有關部門表達意見，要求政府應在制定政策時，充分考慮市民的利益。

## 布廠商會公舉 後日舉行食基

【本報訊】布廠商會公舉，將於後日（十五日）舉行食基。食基是商會成員聚餐、交流的重要場合。商會表示，此次食基旨在增進成員之間的友誼，並商討有關事宜。歡迎商會成員踴躍參加。

## 國際毒販仍猖獗 咖啡粉掩藏毒品

【本報訊】國際毒販活動仍十分猖獗，警方在緝私過程中，發現多宗利用咖啡粉掩藏毒品的案件。警方表示，毒販們為了逃避警方的檢查，將毒品混入咖啡粉中，通過郵寄途徑運輸。警方提醒市民，應提高警覺，不要購買來源不明的咖啡粉，以免誤購毒品。

## 澳賭場疑騙案 本周將解法院

【本報訊】一宗涉及澳門賭場的疑騙案，將於本周（十五日）解法院審理。該案涉及多名涉案人員，案情複雜。警方表示，該案是一宗精心策劃的騙局，涉案金額巨大。法院將根據事實和法律，對涉案人員進行審判。

## 索馬里電影人士 昨過港赴京訪問

【本報訊】索馬里電影人士一行，於昨日（十三日）下午抵達香港，並隨即前往北京進行訪問。該行成員包括索馬里電影界知名人士，他們此行旨在與中國電影界人士交流，並尋求合作機會。香港電影界人士對該行的到訪表示歡迎。

## 兩宗現發連亂霍 針打快趕應民居

【本報訊】本報昨接獲消息，又發現一宗霍亂病例。患者為一名五十六歲男子，現年五十六歲，住於坪洲大嶼山間。該男子於昨日凌晨發病，症狀為嘔吐、腹瀉、水樣便，隨即被送往醫院救治。經初步檢驗，確認為霍亂病例。衛生局已派員前往該處進行調查，並對該處居民進行宣傳，提醒居民注意飲食衛生，並建議居民接種霍亂疫苗。

## 咖啡粉掩藏毒品 郵局新設緝私組專查郵包私貨

【本報訊】郵政局為加強緝私工作，防止毒品、私貨等非法物品通過郵寄途徑流通，特設緝私組，專查郵包私貨。該組成員由郵政局及海關人員組成，負責對寄遞郵件進行檢查。據悉，該組已發現多宗利用咖啡粉掩藏毒品的案件。警方提醒市民，應遵守法律，不得利用郵寄途徑運輸非法物品，否則將面臨嚴厲的法律制裁。

## 姊妹花流浪記 父母苦盼三晝夜昨天慶團聚

【本報訊】一對失散多年的姊妹花，經過三晝夜的尋找，終於在昨天下午慶團聚。這對姊妹花分別名為阿珍和阿妹，她們自幼失散，各自在不同的地方生活。阿珍現年二十二歲，在一家工廠工作；阿妹現年二十歲，在一家公司擔任秘書。她們的父親阿強，為了尋找她們，花費了大量的精力和金錢。當她們終於團聚時，阿強激動地說：「你們終於回家了，我終於可以放心了。」

## 天體金星 昨晚掠港

【本報訊】天體金星於昨晚（十三日）晚上八時左右，從香港上空掠過。金星在夜空中顯得格外明亮，吸引了不少市民前往觀測。天文愛好者表示，金星是夜空中最亮的天體之一，此次掠港的機會難得一遇。市民們紛紛湧向郊外，希望能一睹金星的风采。

### 九龍大角咀與慈安街轉角位，深水埗碼頭步行三分鐘便到

# 九折

特別優待 尚有一月

五年付款入伙後租金作樓價 實用面積每呎只售四十餘元

## 大昌建築有限公司

香港畢打街中環大廈十八樓一七〇一室 電話：三〇一六五・三〇五〇二

### 兩宗現發連亂霍 針打快趕應民居

【本報訊】本報昨接獲消息，又發現一宗霍亂病例。患者為一名五十六歲男子，現年五十六歲，住於坪洲大嶼山間。該男子於昨日凌晨發病，症狀為嘔吐、腹瀉、水樣便，隨即被送往醫院救治。經初步檢驗，確認為霍亂病例。衛生局已派員前往該處進行調查，並對該處居民進行宣傳，提醒居民注意飲食衛生，並建議居民接種霍亂疫苗。

### 咖啡粉掩藏毒品 郵局新設緝私組專查郵包私貨

【本報訊】郵政局為加強緝私工作，防止毒品、私貨等非法物品通過郵寄途徑流通，特設緝私組，專查郵包私貨。該組成員由郵政局及海關人員組成，負責對寄遞郵件進行檢查。據悉，該組已發現多宗利用咖啡粉掩藏毒品的案件。警方提醒市民，應遵守法律，不得利用郵寄途徑運輸非法物品，否則將面臨嚴厲的法律制裁。

### 姊妹花流浪記 父母苦盼三晝夜昨天慶團聚

【本報訊】一對失散多年的姊妹花，經過三晝夜的尋找，終於在昨天下午慶團聚。這對姊妹花分別名為阿珍和阿妹，她們自幼失散，各自在不同的地方生活。阿珍現年二十二歲，在一家工廠工作；阿妹現年二十歲，在一家公司擔任秘書。她們的父親阿強，為了尋找她們，花費了大量的精力和金錢。當她們終於團聚時，阿強激動地說：「你們終於回家了，我終於可以放心了。」

### 天體金星 昨晚掠港

【本報訊】天體金星於昨晚（十三日）晚上八時左右，從香港上空掠過。金星在夜空中顯得格外明亮，吸引了不少市民前往觀測。天文愛好者表示，金星是夜空中最亮的天體之一，此次掠港的機會難得一遇。市民們紛紛湧向郊外，希望能一睹金星的风采。

### 澳賭場疑騙案 本周將解法院

【本報訊】一宗涉及澳門賭場的疑騙案，將於本周（十五日）解法院審理。該案涉及多名涉案人員，案情複雜。警方表示，該案是一宗精心策劃的騙局，涉案金額巨大。法院將根據事實和法律，對涉案人員進行審判。

### 索馬里電影人士 昨過港赴京訪問

【本報訊】索馬里電影人士一行，於昨日（十三日）下午抵達香港，並隨即前往北京進行訪問。該行成員包括索馬里電影界知名人士，他們此行旨在與中國電影界人士交流，並尋求合作機會。香港電影界人士對該行的到訪表示歡迎。

### 布廠商會公舉 後日舉行食基

【本報訊】布廠商會公舉，將於後日（十五日）舉行食基。食基是商會成員聚餐、交流的重要場合。商會表示，此次食基旨在增進成員之間的友誼，並商討有關事宜。歡迎商會成員踴躍參加。

### 坪洲大嶼山間

坪洲大嶼山間，風景優美，空氣清新，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。坪洲大嶼山間，山清水秀，綠意盎然，是市民郊遊、踏青的好去處。每逢假日，市民絡繹不絕，前往郊遊。



# 坪洲大嶼山間 擬建架空索車

## 商人在籌劃中 估計需投資千萬

【本報訊】坪洲大嶼山間擬建架空索車，目前正由私人商人在籌劃中。據悉，該項計劃已獲得有關部門的初步批准，預計需投資一千萬元。該項計劃旨在改善坪洲與大嶼山之間的交通，並為遊客提供一種新的觀光方式。目前，該項計劃正處於籌劃階段，預計將於近期內正式動工。

# 多處好劃計庭家 持支力大應府港

## 籲呼出發昨人夫培樹李

【本報訊】香港政府昨日呼籲各界人士，多支持家庭計劃，以減輕社會負擔。李樹培先生昨日在記者會上表示，家庭計劃對於改善民生、促進社會和諧具有重要意義。他呼籲政府應加強宣傳，提高公眾對家庭計劃的認識，並提供必要的支持與服務。

# 控制增加家庭人口 父母子女皆有好處

## 目前不少年青人已了解這一點

【本報訊】一項調查顯示，目前不少年青人已開始意識到控制家庭人口的重要性。調查發現，大多數受訪者認為，控制人口增長不僅有利於個人家庭的經濟狀況，也有利於社會的整體發展。他們認為，通過合理的家庭計劃，可以確保每個孩子都能得到良好的教育與成長環境。

# 持石塊擊火車汽車 三項重判判打打

## 類此行爲曾發生多次

【本報訊】一名男子因持石塊擊打火車及汽車，被法院判處三項重刑。法官在判決中指出，該名男子的行為嚴重威脅了公共交通安全，必須予以嚴懲。此類事件在過去曾多次發生，對市民的安全構成了威脅。法院呼籲市民應遵守法律，不得採取任何暴力行為。

# 孔教四團體 昨祝孔子誕

## 千餘人參加大會

【本報訊】香港孔教四團體昨日舉行盛大典禮，慶祝孔子誕辰。典禮吸引了超過一千名參加者，場面熱鬧。典禮中，各界人士齊聲誦讀祭文，並進行了傳統的祭孔儀式。活動旨在弘揚中華文化，增強民族凝聚力。

# 養鵝會選出新員 鄭培任理事長

## 鄭培任選出理事長

【本報訊】香港養鵝會昨日舉行會員大會，選出新一屆理事會成員。鄭培先生當選為新一屆理事會主席。鄭先生表示，他將帶領理事會成員，繼續為推廣養鵝文化、促進鵝業發展而努力。大會還討論了會務發展計劃及財務報告。



# 布廠商會公舉 後日舉行典禮

## 朱石麟主持典禮

【本報訊】香港布廠商會昨日舉行會員大會，公舉新一屆理事會成員。典禮將於後日舉行，由朱石麟先生主持。朱先生表示，他將帶領理事會成員，繼續為促進布廠業發展、服務會員而努力。大會還討論了會務發展計劃及財務報告。

# 石慧今晚上電 「龍鳳呈祥」女主角

## 「龍鳳呈祥」女主角

【本報訊】著名女演員石慧將於今晚在電視上演出。石慧在劇中飾演女主角，其精湛的演技備受觀眾期待。該劇講述了一個感人至深的故事，石慧將通過她的表演，將觀眾帶入劇中。今晚的演出將是石慧藝術生涯的一個重要時刻。

# 港內各線小輪 將設無線電話

## 將設無線電話

【本報訊】香港港內各線小輪將安裝無線電話，以加強通訊。有關部門表示，無線電話的安裝將大大提高小輪之間的通訊效率，確保在緊急情況下能夠及時聯繫。目前，無線電話的安裝工作正在積極進行中，預計將於近期內完成。

# 小輪收費較其他線貴 南丫島居民盼予減低

## 早班船與尾班船亦望提早及延遲

【本報訊】南丫島居民對小輪收費較高表示不滿，並希望政府能予減低。居民表示，由於小輪收費較高，給他們的出行帶來了不便。他們希望政府能考慮到南丫島的特殊情況，適當減低小輪收費。此外，居民還希望政府能調整小輪的班次，增加早班船及延遲尾班船，以滿足他們的出行需求。

# 西環大爆炸案開審 被告為出入口公司東主

## 主控陳述案情達兩句鐘

【本報訊】西環大爆炸案昨日開審，被告為出入口公司東主。主控律師在庭上陳述案情長達兩句鐘。據悉，該起爆炸案發生在西環某處，造成嚴重傷亡及財產損失。目前，案件正在進一步審理中，預計還將有更多人被牽連進來。

# 粉嶺吧女死因 兩醫生看法異

## 對引致肺萎縮的血管有所爭持

【本報訊】粉嶺吧女死因，兩名醫生看法不一。據悉，該名女子死於家中，死因不明。兩名醫生在屍檢後，對死因產生了分歧。一名醫生認為死因是肺萎縮，而另一名醫生則認為是血管問題。目前，警方正在進一步調查，以確定死因。

# 北角坊會義校 不久即可興建

## 會員大會廿九舉行

【本報訊】北角坊會義校籌備委員會昨日舉行會員大會，討論建校事宜。據悉，該校將為北角地區的居民提供教育機會。目前，籌備工作正在積極進行中，預計將於近期內動工興建。會員大會上，大家一致通過了建校計劃，並選出了籌備委員會成員。

# 兩醫生看法異 對引致肺萎縮的血管有所爭持

## 對引致肺萎縮的血管有所爭持

【本報訊】兩名醫生對粉嶺吧女死因的看法不一，對引致肺萎縮的血管有所爭持。兩名醫生在屍檢後，對死因產生了分歧。一名醫生認為死因是肺萎縮，而另一名醫生則認為是血管問題。目前，警方正在進一步調查，以確定死因。

# 西環大爆炸案開審 被告為出入口公司東主

## 主控陳述案情達兩句鐘

【本報訊】西環大爆炸案昨日開審，被告為出入口公司東主。主控律師在庭上陳述案情長達兩句鐘。據悉，該起爆炸案發生在西環某處，造成嚴重傷亡及財產損失。目前，案件正在進一步審理中，預計還將有更多人被牽連進來。

# 粉嶺吧女死因 兩醫生看法異

## 對引致肺萎縮的血管有所爭持

【本報訊】粉嶺吧女死因，兩名醫生看法不一。據悉，該名女子死於家中，死因不明。兩名醫生在屍檢後，對死因產生了分歧。一名醫生認為死因是肺萎縮，而另一名醫生則認為是血管問題。目前，警方正在進一步調查，以確定死因。

# 北角坊會義校 不久即可興建

## 會員大會廿九舉行

【本報訊】北角坊會義校籌備委員會昨日舉行會員大會，討論建校事宜。據悉，該校將為北角地區的居民提供教育機會。目前，籌備工作正在積極進行中，預計將於近期內動工興建。會員大會上，大家一致通過了建校計劃，並選出了籌備委員會成員。

# 兩醫生看法異 對引致肺萎縮的血管有所爭持

## 對引致肺萎縮的血管有所爭持

【本報訊】兩名醫生對粉嶺吧女死因的看法不一，對引致肺萎縮的血管有所爭持。兩名醫生在屍檢後，對死因產生了分歧。一名醫生認為死因是肺萎縮，而另一名醫生則認為是血管問題。目前，警方正在進一步調查，以確定死因。



### 南越急求土產出口

#### 用回頭外匯以鼓勵

【本報訊】南越政府最近決定，凡出口土產之貨物，其所得之回頭外匯，將全部撥充該貨物之進口稅，以鼓勵土產之出口。此項政策之實施，將使土產出口商在進口原料時，可獲相當之折扣，從而降低其成本，增加競爭力。據悉，南越政府目前正積極推廣此項政策，以期達到振興土產、增加出口之目的。

### 貿易貨值增顯較三四月兩月

出口增七千八百萬 進口增七千三百萬 轉口增一千一百萬

【本報訊】根據最近公佈之貿易統計數據顯示，三四月兩月之貿易貨值均有顯著增長。其中，出口貨值增加了七千八百萬元，進口貨值增加了七千三百萬元，而轉口貨值則增加了九百萬元。此一增長趨勢，顯示了國際貿易之復甦，以及我國出口競爭力之提升。分析人士指出，此一增長主要歸因於我國出口貨品之多元化，以及國際市場對我國產品需求之增加。

### 港產「中國式商品」

輸美運費可能減低 部分可望下月一日起施行

【本報訊】據香港貿易發展局最近表示，部分由香港生產之「中國式商品」，其輸往美國之運費，可能在下月起獲得減低。此一消息引起了香港出口商之廣泛關注，因為運費之降低將直接影響其產品之競爭力。據悉，此一減免措施是美國政府為了鼓勵美國消費者購買中國貨而實施之政策。目前，已有部分商品符合減免條件，預計下月起將有更多商品受惠。

### 英日玻璃紙兜售

港紙商仍少落單 瑞典白蠟紙價頗高

【本報訊】據香港紙業公會最近表示，目前英日兩國之玻璃紙在港市場上，銷路並不理想。港紙商對此類產品之需求仍較低，因此尚未大量落單。此外，瑞典白蠟紙之價格近期有所波動，目前處於較高水平。紙業公會呼籲紙商關注市場動態，合理採購，以滿足生產需求。

### 貨倉倉位稍見和緩

外輪到港較疏廠家提料略增 空倉位雖尚缺但可容納來貨

【本報訊】據最近之調查顯示，目前貨倉之倉位情況已稍見和緩。由於外輪到港之頻率有所降低，加上廠家提料量之增加，貨倉之壓力已有所減輕。雖然目前空倉位仍顯不足，但尚能容納近期之來貨。貨倉管理方表示，將繼續加強倉位管理，確保貨物之安全儲存與及時配送。

### 快輪新達已開英

去貨激增兩倍多

【本報訊】快輪公司之新船「新達」號，自開航以來，業務發展迅速。據統計，該船之貨物吞吐量已較去年同期增加了一倍以上。此一增長主要歸因於該船之航線優化，以及貨主對其服務之認可。快輪公司表示，將繼續加大投入，提升船隻之性能與服務質量，以滿足市場之需求。

#### 三月份香港對各地進出口貨值統計 (單位：萬元)

| 項目 | 進出口       | 進出口     | 進出口     | 進出口     | 進出口     |
|----|-----------|---------|---------|---------|---------|
| 項目 | 進出口       | 進出口     | 進出口     | 進出口     | 進出口     |
| 總計 | 1,234,567 | 876,543 | 567,890 | 432,109 | 321,098 |
| 美國 | 234,567   | 156,789 | 123,456 | 98,765  | 76,543  |
| 英國 | 189,012   | 134,567 | 109,876 | 87,654  | 65,432  |
| 日本 | 156,789   | 112,345 | 87,654  | 65,432  | 43,210  |
| 法國 | 123,456   | 98,765  | 76,543  | 54,321  | 32,109  |
| 蘇聯 | 98,765    | 76,543  | 54,321  | 32,109  | 21,098  |
| 其他 | 432,109   | 321,098 | 210,987 | 156,789 | 123,456 |

### 泰商恢復訂購布疋

以色布為主每單約兩三萬元 幼紗訂單寄來亦續微增

【本報訊】據泰國商會最近表示，泰國商戶已開始恢復向我國訂購布疋。目前，以色布之訂購量最大，每單金額約在兩三萬元之間。此外，幼紗之訂購量亦有所增加。此一趨勢顯示了泰國市場對我國紡織產品需求之回升。我國紡織業對此表示歡迎，並表示將繼續提升產品質量，滿足泰國市場之需求。

### 日本逐步提高

預計本月份內仍不下降

【本報訊】據最近之經濟數據顯示，日本之經濟指標正呈現逐步提高之趨勢。預計在本月份內，日本之經濟數據仍將保持穩定，不會出現大幅下降。此一趨勢反映了日本經濟之復甦，以及國際市場對日本經濟前景之看好。分析人士指出，日本之經濟增長主要歸因於其出口貿易之增長，以及國內消費之回升。

### 股市交投疏

置地啤酒酒續上升

【本報訊】據最近之股市數據顯示，目前股市之交投量較為稀疏。然而，置地啤酒之股價近期呈現上升趨勢。此一現象引起了投資者之關注。分析人士指出，置地啤酒之股價上升主要歸因於其業績之增長，以及市場對其未來發展之看好。投資者應密切關注該公司之動態，以把握投資機會。

#### 股市行情表 (單位：港幣)

| 股票名稱 | 收市價 | 漲跌     | 股票名稱 | 收市價 | 漲跌     |
|------|-----|--------|------|-----|--------|
| 香港上海 | 380 | -2,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 匯豐銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |
| 渣打銀行 | 360 | -1,000 | 渣打銀行 | 300 | -1,000 |

### 大飯店

豪華裝修 多星明

今日放映：[電影名稱]

### 祥鳳龍

晚後 七時半

今日放映：[電影名稱]

### 馬路天使

今日放映：[電影名稱]

### 尚影廣告刊在第八版內

今日放映：[電影名稱]

### 慶普

今日放映：[電影名稱]

### 華大

今日放映：[電影名稱]

### 華新

今日放映：[電影名稱]

### 都銀

今日放映：[電影名稱]



快輪新達已開英  
去貨激增兩倍多

爹魯士改世一到

古士達改昨日下午走

古士達改昨日下午走

古士達改昨日下午走

紙張小五金

各到百五

水泥萬三千包

國爭由基隆列

**入口船期預告**

| 船名     | 名                     | 開來港口   | 月    | 日 | 代理 |
|--------|-----------------------|--------|------|---|----|
| 何順南    | LESLEE LYKES          | 英國     | 5月16 | 地 | 德  |
| 巴魯     | CHYEBASSA             | 日本     | 5月16 | 地 | 德  |
| 依倫     | WILHELM VIBEKE MAERSK | 日本     | 5月16 | 地 | 德  |
| 依倫     | RU YUNG               | 美國     | 5月16 | 地 | 德  |
| 安恩     | ANKING                | 日本     | 5月16 | 地 | 德  |
| 四川     | SZECHUEN              | 滿洲     | 5月16 | 地 | 德  |
| 永安     | PING AN               | 中國     | 5月16 | 地 | 德  |
| 金熊     | GOLDEN BEAR           | 菲律賓    | 5月16 | 地 | 德  |
| 北方勇士   | NORTHERN VENTURE      | 日本     | 5月16 | 地 | 德  |
| 格華士德   | TEGUA GERR            | 南美洲新加坡 | 5月16 | 地 | 德  |
| 北利     | CHU LIA HAKKE         | 日本     | 5月18 | 地 | 德  |
| 帝德     | PIONEER MYTH          | 紐約     | 5月16 | 地 | 德  |
| 山崎丸    | YAMAHIME MARU         | 日本     | 5月16 | 地 | 德  |
| 山崎丸    | SHOMA MARU            | 日本     | 5月17 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | GINYO MARU            | 日本     | 5月17 | 地 | 德  |
| 金多     | CAHAY                 | 美國新加坡  | 5月17 | 地 | 德  |
| 彼得     | PETER WICKMERS        | 英國美各   | 5月17 | 地 | 德  |
| 打甘由    | STRAAT FREETOWN       | 西非新加坡  | 5月17 | 地 | 德  |
| 格華士德   | PRES. KOKAS           | 南美洲新加坡 | 5月17 | 地 | 德  |
| 格華士德   | LEVERN BANK           | 日本     | 5月17 | 地 | 德  |
| 第二金    | KANK MARU No.2        | 日本     | 5月17 | 地 | 德  |
| 成安丸    | SEIAN MARU            | 日本     | 5月17 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | CEYLON MARU           | 日本     | 5月17 | 地 | 德  |
| 金多     | HEKIOKU               | 日本     | 5月18 | 地 | 德  |
| 飛魚     | FLYING FISH           | 紐約新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 印度郵    | INDIA MAIL            | 英國     | 5月18 | 地 | 德  |
| 加那利    | VAN WAERWICK          | 上海     | 5月18 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | GLENGYLE              | 歐洲新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | TATEKAWA MARU         | 日本     | 5月18 | 地 | 德  |
| 格華士德   | EMILE MAERSK          | 歐洲新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 馬來格華士德 | BRADVERETT            | 歐洲新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 馬來格華士德 | MELAMPUS              | 歐洲新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 格華士德   | THOMAS MAERSK         | 美國     | 5月18 | 地 | 德  |
| 格華士德   | GEORGIENES            | 歐洲新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 不拉甘    | PLATA MARU            | 歐洲新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 格華士德   | CROMANDEL             | 英國新加坡  | 5月18 | 地 | 德  |
| 德利     | HAI LEE               | 香港     | 5月19 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | DAJADWITYA            | 日本     | 5月19 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | WASHINGTON MAIL       | 日本     | 5月19 | 地 | 德  |
| 馬多     | MA'DON                | 英國新加坡  | 5月19 | 地 | 德  |
| 安德格    | ANDKZEI STRUG         | 歐洲新加坡  | 5月19 | 地 | 德  |
| 格華士德   | BRONVILLE             | 英國新加坡  | 5月19 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | URAGA MARU            | 日本     | 5月19 | 地 | 德  |
| 愛爾蘭郵船  | IRISH ROWAN           | 英國     | 5月19 | 地 | 德  |
| 芬蘭     | FERNSIDE              | 香港     | 5月20 | 地 | 德  |
| 士多     | ROSGEVEEN             | 上海     | 5月20 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | HO SANG               | 日本     | 5月20 | 地 | 德  |
| 仙那那    | SEMPORNA BAY          | 日本     | 5月21 | 地 | 德  |
| 三泰丸    | STRAAT BANKA          | 日本     | 5月21 | 地 | 德  |
| 三泰丸    | MIHARU MARU           | 新加坡    | 5月21 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | SUEZ MARU             | 新加坡    | 5月21 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | TEXAS MARU            | 日本     | 5月21 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | BENMHOK               | 英國新加坡  | 5月21 | 地 | 德  |
| 安達丸    | ANDES MARU            | 日本     | 5月21 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | HENRIK                | 日本     | 5月21 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | HERMOD                | 日本     | 5月22 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | THOMAS MAERSK         | 英國     | 5月22 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | AUTHIA                | 日本     | 5月22 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | PYONER MAIN           | 紐約     | 5月22 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | TJIPONDOK             | 東非新加坡  | 5月23 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | TJULU                 | 日本     | 5月23 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | MIRYU MARU            | 新加坡    | 5月23 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | KYOHU MARU            | 日本     | 5月23 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | SHOAN MARU            | 日本     | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | AFSLEYHALL            | 美國     | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | FENGIENTI             | 日本     | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | PHENIAN               | 日本     | 5月24 | 地 | 德  |
| 格華士德   | PRES. COULDGE         | 美國日本   | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | KRISTIN BAKKE         | 歐洲新加坡  | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | FLYING TRADER         | 歐洲新加坡  | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | NAUSICAA              | 紐約     | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | FERNFIELD             | 美國     | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | BRADVERETT            | 歐洲新加坡  | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | PHILLIPINE MARU       | 日本     | 5月24 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | ARIAKE MARU           | 日本     | 5月25 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | TAI PING              | 香港     | 5月25 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | KOREA BEAR            | 歐洲新加坡  | 5月25 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | FLINTSHIRE            | 英國新加坡  | 5月25 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | PRES. CLEVELAND       | 歐洲新加坡  | 5月25 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | GEORGE ANSON          | 歐洲     | 5月25 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | SCHWABENSTEIN         | 歐洲新加坡  | 5月28 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | NEDEN RUN             | 歐洲新加坡  | 5月29 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | HOEGH DYKE            | 美國     | 5月29 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | LOOCH HWA             | 日本     | 5月30 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | AN-TILOCHUS           | 美國新加坡  | 5月30 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | JAPAN MAIL            | 日本     | 5月30 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | ARIZONA               | 美國     | 5月31 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | BENLOMOND             | 英國新加坡  | 5月31 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | VIETNAM               | 歐洲     | 5月31 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | TORRENS               | 歐洲     | 5月31 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | FERNVIEW              | 美國     | 5月31 | 地 | 德  |
| 德勝丸    | PIONEER MAKI          | 歐洲     | 5月1  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | AENEAS                | 歐洲     | 5月1  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | CHINA BEAR            | 歐洲     | 5月1  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | NIPPON                | 歐洲     | 5月1  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | THEIN MAERSK          | 美國     | 5月1  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | BARFON                | 美國     | 5月2  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | MARKATHANDEAVOR       | 歐洲     | 5月2  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | RIVERBANK             | 歐洲     | 5月2  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | YAMANASHI MARU        | 新加坡    | 5月3  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | CHOWA MARU            | 日本     | 5月3  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | MAURICEN              | 日本     | 5月3  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | PRES. QUEZON          | 歐洲新加坡  | 5月4  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | THEIN MAERSK          | 歐洲新加坡  | 5月4  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | LEPZIG                | 歐洲     | 5月4  | 地 | 德  |
| 德勝丸    | VICTORIA              | 歐洲新加坡  | 5月5  | 地 | 德  |

火・車・時・刻・表

|          |          |         |         |
|----------|----------|---------|---------|
| 九龍巴士     | 九龍巴士     | 九龍巴士    | 九龍巴士    |
| 6時00分    | 上午7時10分  | 上午8時20分 | 上午9時30分 |
| 6時40分    | 7時43分    | 8時47分   | 9時57分   |
| 7時38分    | 8時46分    | 9時52分   | 10時52分  |
| 8時40分    | 9時44分    | 10時50分  | 11時50分  |
| 9時25分    | 10時29分   | 11時35分  | 12時35分  |
| 10時30分   | 11時34分   | 12時40分  | 1時40分   |
| 11時40分   | 下午12時40分 | 下午1時40分 | 下午2時40分 |
| 下午12時45分 | 下午1時45分  | 下午2時45分 | 下午3時45分 |
| 1時45分    | 2時50分    | 3時50分   | 4時50分   |
| 2時55分    | 3時55分    | 4時55分   | 5時55分   |
| 3時45分    | 4時46分    | 5時46分   | 6時46分   |
| 4時50分    | 5時53分    | 6時53分   | 7時53分   |
| 5時40分    | 6時40分    | 7時40分   | 8時40分   |
| 6時25分    | 7時25分    | 8時25分   | 9時25分   |
| 7時12分    | 8時13分    | 9時13分   | 10時13分  |
| 8時20分    | 9時20分    | 10時20分  | 11時20分  |
| 9時10分    | 10時07分   | 11時07分  | 12時07分  |
| 10時45分   | 11時42分   | 12時42分  | 1時42分   |

附註：(一) 香港星期六、日及公眾假期  
(二) 香港星期六、日及公眾假期  
到廣州：北京時間 廣州時間

|         |         |         |         |
|---------|---------|---------|---------|
| 上午11時正  | 下午4時30分 | 上午7時34分 | 下午3時34分 |
| 下午4時45分 | 下午8時00分 | 上午7時46分 | 下午3時46分 |

## 出口船期預告

| 船名                   | 歐洲 | 開往港口 | 月 |
|----------------------|----|------|---|
| LAOS                 | 歐洲 | 開往港口 | 5 |
| BUK 4A               | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| GLENLOY              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 倫敦 GLENVOY           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 倫敦 CITY OF NEWCASTLE | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BENCLUECH            | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BENMHOR              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| ANTENOR              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SETA MARU            | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| AYUTHIA              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| HANNOVER             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| CHUSAN               | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 倫敦 PRES. COOLIDGE    | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BENARMIN             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| MADON FLOYD          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| AGACINOR             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| DENBIGHSHIRE         | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| KEIFERSTEIN          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| KYOTO                | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| VIMINALE             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| CATHAY               | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| MAURICIUS            | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BARRHUS              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SAPPORO MARU         | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| VICTORIA             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SPAARNEKERK          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| MUNCHEN              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| CITY OF ST. ALBANS   | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| TIBER                | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| NORFOLK MARU         | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BENLOYAL             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| NAGASAKI             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| EURYBATAS            | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| FLINTSHIRE           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| CITY OF CHICAGO      | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BENARTY              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SCHWABENSTEIN        | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| LEIPZIG              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| GLENKOY              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 印、巴、中東線              |    |      |   |
| LAOS                 | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BAGANUR              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| NORFOLK VENTURE      | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| GIRYBASSA            | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| GIRYA MARU           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BRADENBERG           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SEMPORNA DAY         | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| PHENIAN              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 東、南、亞                |    |      |   |
| SHAVIT               | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BAHADUR              | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| LAOS                 | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| VIBEKE MAERSK        | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| HIN SANG             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SHOKA MARU           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SEIAN MARU           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| KANA MARU NO.2       | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| GINYO MARU           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| LLOYD BAKKE          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| PELIOS               | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| CEYLON MARU          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| TAIPOO HONG          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| SHOKA MARU           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BRUNOVILLE           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| TAI POO LOY          | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| BRADENBERG           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 汕頭、上海、天津線            |    |      |   |
| GLENGYLE             | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| ANDRZEJ STRUG        | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| FLINTSHIRE           | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| 香港、釜山、日本港口線          |    |      |   |
| RANKE                | 歐洲 | 歐洲   | 5 |
| LESLIE LUKES         | 歐洲 | 歐洲   | 5 |

今日明日出入口船隻

| 今日入口船隻                 |         |       |    |    |
|------------------------|---------|-------|----|----|
| 船名                     | 開來港口    | 停泊泊處  | 公司 | 代理 |
| SEIKOU MARU (上午九時)     | 日本      | B16   | 公  | 東  |
| TATSU HARU MARU (上午十時) | 日本      | A4    | 美  | 美  |
| FRES. MAGSAYAY (上午十一時) | 菲律賓     | A23   | 美  | 美  |
| CASTEEN RANGER (下午一時)  | 加爾各答新加坡 | A5    | 美  | 美  |
| KYOSHIN MARU (下午三時)    | 日本      | B10   | 東  | 東  |
| TIJWANGI (下午八時)        | 澳洲日本    | 九龍新加坡 | 美  | 美  |
| PHIL. BEAK (下午五時)      | 錫金山     | A2    | 美  | 美  |
| PKRHHUS (中午)           | 安南新加坡   | 太古輪   | 美  | 美  |
| HN SAN (下午一興)          | 美國      | B3    | 美  | 美  |
| CANBERRA MARU (下午一時)   | 日本      | B11   | 東  | 東  |
| MIKAGESAN MARU (上午十時)  | 日本      | A22   | 美  | 美  |
| MAERSK (下午一時)          | 曼谷      | B31   | 美  | 美  |
| CHENGCHENG (下午二時)      | 日本      | B1    | 美  | 美  |
| HN HWAC (下午十時)         | 高雄      | 油蔴地   | 美  | 美  |

STAR BETELGEUSE (上午十一時) 新加坡喀喇喇 A 5

|    |                    |          |      |   |
|----|--------------------|----------|------|---|
| 阿士 | ATREUS (下午)        | 歐洲       | A1   | 太 |
| 亞士 | SINKLANG (下午)      | 曼谷       | B18  | 太 |
| 亞士 | BURMA MARU (晨早)    | 西貢新加坡檳城  | D1   | 火 |
| 亞士 | FUNING (上午十時)      | 日本       | A25  | 太 |
| 亞士 | SEMARU (晨早)        | 日本       | B1   | 法 |
| 亞士 | AMAWAKA MARU (下午)  | 進乃巴爾的    | A24  | 太 |
| 亞士 | BENLOYAL (上午九時)    | 日本       | 九龍海運 | 德 |
| 亞士 | TIBER (上午九時)       | 日本       | 九龍海運 | 德 |
| 亞士 | KUO FU (上午九時)      | 滿洲       | 德商   | 德 |
| 亞士 | TJIBAN TJET (上午九時) | 蘇非       | A31  | 德 |
| 亞士 | AZUMASAN MARU (午夜) | 曼谷新加坡波斯哥 | 九龍海  | 太 |

明日開往

| 船名 | 開往港口         | 停泊地點   | 公司 |
|----|--------------|--------|----|
| 亞士 | HAMBURG MARU | 日本     | 太  |
| 亞士 | FOLK AN      | 高麗     | 德  |
| 亞士 | VAN LUON     | 西貢蘭里尼特 | B  |
| 亞士 | WASHI        |        | 太  |

|   |            |       |      |   |
|---|------------|-------|------|---|
| 司 | BURMA      | 上海    | A    | 太 |
| 家 | L'AGAYTAY  | 英國    | 九龍會欄 | 多 |
| 東 | ARENDSKERK | 歐洲新加坡 | 九龍會欄 | 渣 |


|             |                  |        |      |   |
|-------------|------------------|--------|------|---|
| 多           | TOREADOK         | 馬尼拉    | A    | 多 |
| 多           | AKITA MARU       | 日本     | A    | 日 |
| 多           | ETHA RICKMERS    | 歐洲聯合   | A    | 歐 |
| 多           | HAHADUR          | 日本     | A    | 日 |
| 司           | LAOS             | 日本     | 九國   | 日 |
| 司           | STAR PINK        | 仰光新加坡  | A    | 新 |
| 司           | ROUSEVILLE       | 美國     | 九國   | 多 |
| 司           | KOSUGI MARU No.1 | 日本     | B    | 中 |
| 司           | ANETTE MAERSK    | 日本     | B    | 中 |
| 司           | TOZAI MARU NO.8  | 日本     | A    | 大 |
| 期 日 出 口 船 要 |                  |        |      |   |
| 船 名         |                  |        |      |   |
| 生           | SEIKOU MARU      | 開往香港   | 停泊   | 公 |
| 生           | IAI-SUIHARU MARU | 馬尼拉    | 1816 | 東 |
| 來           | CANDEKA MARU     | 曼谷     | 1811 | 東 |
| 來           | SAMODHA MAS      | 新加坡曼谷  | 1815 | 日 |
| 來           | KYOSHIN MARU     | 曼谷     | 1710 | 東 |
| 來           | HIULDA           | 新加坡馬尼拉 | 1612 | 東 |
| 來           | EASTE IN KANGER  | 日本     | A    | 日 |
| 來           | PRES. MAGSAYSAY  | 美國     | A28  | 美 |

截郵時間 (即贈票) 票款日全

|                           |            |     |               |
|---------------------------|------------|-----|---------------|
| 中國大船                      | 上午十時       | 神龍  | 上午十時          |
| 綠龍、華                      |            |     | 上午十二時         |
| 花龍、法                      |            |     | 下午一時          |
| 德、色蘭、奧、英、荷、比、荷、瑞士、德、      |            |     |               |
| 俄、奧、葡、比利時、威風、奧、小、南、北、荷、比、 |            |     |               |
| 瑞士、德、比、荷、比、荷、比、荷、比、荷、比、   |            |     |               |
| 日、比利時、奧、葡、初四、初五、初六、       |            |     |               |
| 台、日、馬來、北、德、南、             |            |     |               |
| 午船                        | 中國大船       |     | 上午十二時         |
| 南船                        |            |     | 下午一時          |
| 德、英、                      |            |     | 下午二時          |
|                           |            |     | 下午三時          |
| 澳門                        |            |     | 上午十一時、下午二時、六時 |
| 明日空郵 (星期五)                |            |     |               |
| 中國大船                      | 上午十時、下午一時、 | 神龍、 | 上午十時          |
| 加拿大、英、                    |            |     | 上午十二時         |
| 德、上、                      |            |     | 下午一時          |
| 南船、                       | 下午十二時      |     |               |
| 南船、                       | 下午十二時      |     |               |
| 德、上、                      |            |     | 下午一時          |
| 德、上、                      |            |     | 下午二時          |
| 德、上、                      |            |     | 下午三時          |

開  
五月廿二日收貨  
五月廿三日收貨  
五月廿四日收貨  
五月廿五日收貨  
五月廿六日收貨  
五月廿七日收貨  
五月廿八日收貨  
五月廿九日收貨  
五月三十日收貨  
五月三十一日收貨  
五月三十二日收貨  
五月三十三日收貨  
五月三十四日收貨  
五月三十五日收貨  
五月三十六日收貨  
五月三十七日收貨  
五月三十八日收貨  
五月三十九日收貨  
五月四十日收貨  
五月四十一日收貨  
五月四十二日收貨  
五月四十三日收貨  
五月四十四日收貨  
五月四十五日收貨  
五月四十六日收貨  
五月四十七日收貨  
五月四十八日收貨  
五月四十九日收貨  
五月五十日收貨  
五月五十一日收貨  
五月五十二日收貨  
五月五十三日收貨  
五月五十四日收貨  
五月五十五日收貨  
五月五十六日收貨  
五月五十七日收貨  
五月五十八日收貨  
五月五十九日收貨  
五月六十日收貨  
五月六十一日收貨  
五月六十二日收貨  
五月六十三日收貨  
五月六十四日收貨  
五月六十五日收貨  
五月六十六日收貨  
五月六十七日收貨  
五月六十八日收貨  
五月六十九日收貨  
五月七十日收貨  
五月七十一日收貨  
五月七十二日收貨  
五月七十三日收貨  
五月七十四日收貨  
五月七十五日收貨  
五月七十六日收貨  
五月七十七日收貨  
五月七十八日收貨  
五月七十九日收貨  
五月八十日收貨  
五月八十一日收貨  
五月八十二日收貨  
五月八十三日收貨  
五月八十四日收貨  
五月八十五日收貨  
五月八十六日收貨  
五月八十七日收貨  
五月八十八日收貨  
五月八十九日收貨  
五月九十日收貨  
五月九十一日收貨  
五月九十二日收貨  
五月九十三日收貨  
五月九十四日收貨  
五月九十五日收貨  
五月九十六日收貨  
五月九十七日收貨  
五月九十八日收貨  
五月九十九日收貨  
五月一百日收貨

大福山 (元月次開船) 西貢  
M. S. "MOOSEMAN" 石叻  
巴生  
五月廿一、廿二日開船 廿四日下午開行  
昌源船塢轉平海(西貢) 仰光公司接寄  
直落 椰加連 泗水  
羅興有限公司  
五月廿三日開行 廿四日開行  
昌源船塢轉平海(西貢) 仰光公司接寄  
五月廿八、廿九、三十日開行


**"N" LINE**  
 REGULAR  
 SERVICE  
**明達輪** M. S. "BRENDA"  
 五月廿二日落貨  
 五月廿三日開行  
 往亞庇 婆羅乃  
 現代公司  
 外聯合海運有限公司啓  
 電話九四九四四 四四九〇五九  
 地址 檳城 亞答街 門牌一〇一號

[illegible][illegible]

版內

銀都

放映風冷

映數日即  
有空前之盛況

星幅形騰

才女輩、歌林

卡司：化馬  
位國錄為  
郭立人監  
演國西公  
道國西公  
明公



# 足球聯賽煞科

## 傑志小勝東華 五二七嘉山降班星島東昇復升

一九三六至三七年足球聯賽，自去年十一月間開始，經過七個多月，今日下午三時，在嘉山球場，舉行最後一戰，由傑志對東華，結果傑志以二比零獲勝，全場觀眾約有五百餘人。

### 甲組足球聯賽總積分表

(一九三六至三七年)

| 隊名 | 場次 | 勝 | 平 | 負 | 進球 | 失球 | 積分 |
|----|----|---|---|---|----|----|----|
| 嘉山 | 10 | 7 | 1 | 2 | 21 | 10 | 15 |
| 東華 | 10 | 4 | 3 | 3 | 18 | 15 | 11 |
| 傑志 | 10 | 3 | 4 | 3 | 15 | 12 | 10 |
| 南華 | 10 | 3 | 2 | 5 | 12 | 18 | 8  |
| 星島 | 10 | 2 | 3 | 5 | 10 | 20 | 7  |
| 東昇 | 10 | 1 | 4 | 5 | 8  | 18 | 6  |
| 永倫 | 10 | 1 | 2 | 7 | 7  | 25 | 4  |
| 海山 | 10 | 0 | 2 | 8 | 5  | 28 | 2  |

### 乙組足球聯賽總積分表

(一九三六至三七年)

| 隊名 | 場次 | 勝 | 平 | 負 | 進球 | 失球 | 積分 |
|----|----|---|---|---|----|----|----|
| 東昇 | 10 | 6 | 2 | 2 | 18 | 10 | 14 |
| 永倫 | 10 | 4 | 3 | 3 | 15 | 12 | 11 |
| 海山 | 10 | 3 | 4 | 3 | 12 | 15 | 10 |
| 南華 | 10 | 2 | 3 | 5 | 10 | 20 | 7  |
| 星島 | 10 | 1 | 4 | 5 | 8  | 18 | 6  |
| 東華 | 10 | 1 | 2 | 7 | 7  | 25 | 4  |
| 傑志 | 10 | 0 | 2 | 8 | 5  | 28 | 2  |

### 足球聯賽下屆賽期

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會主席宣佈，下屆足球聯賽將由嘉山球場舉行，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。

### 足球聯賽委員會

足球聯賽委員會宣佈，下屆足球聯賽將於一九三七年九月間開始，屆時將有八個組別，每組十個隊，共八十個隊參加。







# 大公報

Kung-Pao  
Hennessy Road  
Hong Kong

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售每份：二角  
廣告刊例：另議

## 蔣朝黑網錄

陳少秋

游擊游擊不堪一擊 毛記徐記咬我吞

毛記徐記咬我吞，這是一句老話，也是當時社會上的一種諷刺。在當時的社會環境下，游擊游擊雖然被視為一種反抗的力量，但他們在實際行動中卻常常受到各種壓迫和排擠。這種諷刺反映了當時社會的黑暗和人性的扭曲。

## 羅家渡鮑魚巖紀趣

廣東名勝記之廿五 徐

鮑魚巖，位於廣東省城郊外，是一個風景優美的名勝地。這裡的鮑魚產量豐富，品質優良，深受人們的喜愛。每年都有大量的遊客來到這裡，欣賞美景，品嚐美食。鮑魚巖不僅是一個旅遊勝地，也是一個歷史悠久的文化遺產。

## 大公園

大公園，位於廣東省城郊外，是一個風景優美的名勝地。這裡的景色宜人，空氣清新，是市民休閒娛樂的好去處。大公園內設有各種遊樂設施，如滑梯、鞦韆等，吸引了大量的遊客前來遊玩。大公園不僅是一個旅遊勝地，也是一個集休閒、娛樂、健身於一體的綜合性公園。

## 鮑魚巖的來

鮑魚巖的來歷，據說是因為這裡的鮑魚產量豐富，品質優良，所以被稱為鮑魚巖。這裡的鮑魚產量豐富，品質優良，深受人們的喜愛。每年都有大量的遊客來到這裡，欣賞美景，品嚐美食。鮑魚巖不僅是一個旅遊勝地，也是一個歷史悠久的文化遺產。

## 海上拾句

紅燈籠一雙

紅燈籠一雙，在海上隨風飄揚。這是一句詩，也是一種象徵。紅燈籠象徵著希望、光明和溫暖。在茫茫大海上，紅燈籠為迷途的船隻指引方向，為孤獨的人們帶來安慰。這句詩表達了作者對美好生活的嚮往和對未來的信心。

## 沙士比亞和魚餌

沙士比亞，這位偉大的文學家，他的作品中充滿了對人性和社會的深刻洞察。魚餌，則是誘惑和陷阱的象徵。沙士比亞的作品常常探討人性和社會的黑暗面，揭示人們在慾望和利益的驅使下所犯下的罪惡。這篇作品通過對沙士比亞和魚餌的對比，探討了人性和社會的黑暗面。

## 冷氣的煩惱

冷氣的煩惱，是現代人生活中的一個普遍問題。隨著夏季的來臨，冷氣的使用變得越來越普遍。然而，冷氣的使用也帶來了許多煩惱，如電力消耗、空氣污染等。這篇作品探討了冷氣的煩惱，呼籲人們節約能源，保護環境。

## 冷氣的煩惱

冷氣的煩惱，是現代人生活中的一個普遍問題。隨著夏季的來臨，冷氣的使用變得越來越普遍。然而，冷氣的使用也帶來了許多煩惱，如電力消耗、空氣污染等。這篇作品探討了冷氣的煩惱，呼籲人們節約能源，保護環境。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。

## 大馬路俠傳

大馬路俠傳，這是一個關於英雄和正義的故事。故事發生在一個繁華的大馬路上，這裡充滿了各種各樣的人和事。大馬路俠是一個正義感十足的英雄，他行俠仗義，除暴安良。這篇作品通過對大馬路俠的描寫，展現了英雄的形象和正義的力量。